

Universitatea Babeş-Bolyai
Facultatea de Litere
Departamentul de Limbi și literaturi asiatice
Secția de Limba și literatura chineză

Tematică și bibliografie pentru licență

Sesiunea de vară, 2021

1. Limba chineză

- 1.实词：名词，动词，形容词，数词，代词
- 2.虚词：副词，介词，连词，助词，叹词
- 3.量词，数量
- 4.非谓形容词，状态形容词
- 5.趋向动词，方向动词，助动词（能源动词）
- 6.前缀，中缀，后缀
- 7.把字句，被字句
- 8.并列短语，偏正短语，述宾短语，述补短语，
- 9.主语，谓语，宾语，补语，状语，定语，
- 10.单句，复句

《当代中文》 吴中伟编， 华语教学出版社， 2010

《HSK3标准教程》 姜丽萍， 著出版社:北京语言大学出版社， 2014

《HSK4标准教程下》 姜丽萍 编， 北京语言大学出版社， 2014

《HSK4标准教程上》 姜丽萍 编， 北京语言大学出版社， 2014

《HSK5标准教程上》 刘畅、鲁江、姜丽萍 编， 北京语言大学出版社，
2015

《汉语教程I, II, III》 杨寄洲 著， 北京语言大学出版社， 2016

《新汉语教程 II》 李晓维 著， 北京大学出版社， 1999

《新汉语教程 II》 李晓维 著， 北京大学出版社， 1999

《新汉语教程 III》 李晓琪 著， 北京大学， 1999

《长城汉语2》 张程 编， 北京语言大学出版社， 2005

《长城汉语3》马箭飞 著，北京语言大学出版社，2005
《长城汉语4》马箭飞 著，北京语言大学出版社，2005

Cărți care pot fi consultate și online

<http://alexalejandre.com/language/Chinese-An-Essential-Grammar.pdf>
https://www.academia.edu/8204796/外国人实用汉语语法_修订本
<http://m.wdfxw.net/Fulltext20832045.htm>

2. Literatura chineză

1. Miturile chinezești
2. 《诗经》 (Cartea cânturilor)
3. 《论语》 (Analectele lui Confucius)
4. 《庄子》 (Zhuangzi)
5. 屈原 (Qu Yuan)
6. 《史记》 (Insemnari istorice - Sima Qian)
7. 乐府 (Poeziile yuefu: 乐府 din dinastia Han si 新乐府 din dinastia Tang)
8. 杜甫 (Du Fu)
9. 古文运动 Mișcarea pentru vechea literatură din dinastia Tang
10. Poezia 词 (Ci) din dinastia Song

Tratat de literatură chineză veche. Ileana (Yang Ling) Hoge-Velișcu – București:
Editura Pro Universitaria, 2013

Marea literatură a Chinei. Ma Xiaodong, Editura Integral, 2019

Cărți care pot fi consultate și online:

Chinese Literature, de Yao Dan

https://www.abirus.ru/user/files/Ebooks/dan_yao_jinhui_deng_feng_wang_huiyun_tang_chinese_literature.pdf

Gems of Chinese Literature de H.A Giles

<http://library.um.edu.mo/ebooks/b25541031.pdf>

Chinese Literature, the Creative Imagination, and Globalization

<https://core.ac.uk/download/pdf/46722071.pdf>

《诗经》 (Cartea cânturilor)

<http://www.sjdc.net.cn/bgzxll/经典下载/《诗经》全文及注解.pdf>

《论语》 (Analectele lui Confucius)

<http://www.sjdc.net.cn/bgzxll/经典下载/《论语》全文及注解.pdf>

《庄子》 (Zhuangzi)

https://www.academia.edu/36853615/_庄子_全文翻译

屈原 (Qu Yuan)

<https://vdisk.weibo.com/s/uDTpiqZpGrZiA>

《史记》 (Insemnari istorice - Sima Qian)

<https://vdisk.weibo.com/s/tecjgNIGS-0KT>

乐府 (Poeziile yuefu: 乐府)

<https://vdisk.weibo.com/s/v705w8jsHqJe>

《文心雕龙》

<http://dushu.baidu.com/pc/detail?gid=4308774666>

杜甫 (Du Fu)

<http://dushu.baidu.com/pc/detail?gid=4308774666>

Poezia 词 (Ci) din dinastia Song

https://vdisk.weibo.com/s/FdIR3NTUxXPki?category_id=0&parents_ref=FdIR3N

TUxXPM5

Universitatea Babeș-Bolyai
Facultatea de Litere
Departamentul de Limbi și literaturi asiatice
Secția de Limba și literatura chineză

MODELE DE SUBIECTE PENTRU LICENȚĂ Sesiunea de vară, 2021

MODEL 1 (VARIANTA ONLINE)

1. LIMBA CHINEZĂ

一、看图说话

1.



2.





3.

二、请用所给出的词语造句。

1. 兴奋
2. 迷路
3. 脱
4. 要是

三、请用所给出的词语说一段话。

名牌 消费 收入

2. LITERATURA CHINEZĂ

I) Prezențați 《诗经》

- a) structura culegerii de cînturi (风, 雅, 颂)
- b) metodele artistice 兴, 比, 赋

II) Citiți și analizați textul de mai jos

上邪，我欲与君相知，长命无绝衰。山无陵，江水为竭。冬雷震震，夏雨雪。天地合，乃敢与君绝 ...

Obs.: la subiectul al doilea poate fi orice formă de text

MODEL 2
(VARIANTA SCRIS)

1. LIMBA CHINEZĂ

一. 选词填空

- A) 1. 好像完标准博物馆即使
- B) 1. 火车票已经卖 () 了。

二. 连词成句

怀疑我他要今天忘记开会了
_____ 。

三. 阅读

我们都明白：价格贵的东西并不一定比便宜的东西质量更好。但是，在内心深处，价格却影响着我们的感觉。

一所大学的研究人员，请了 20 个志愿者去品尝 5 种葡萄酒，并对这 5 种葡萄酒做出评价。这 5 种葡萄酒分别被贴上了 50 元、120 元、300 元、500 元和 800 元的标签。当然，这些志愿者不是品酒专家。在经过一轮品尝之后，他们认为那些价格更高的葡萄酒味道更好。

读后问答： 1. 这篇短文想告诉我们什么？

四. 写汉字

1. 我很 () 没有去看演出。hòuhuǐ

五. 写作

请根据所给的关键字写一篇不少于 80 字的短文，所给的词语全部要用上，不分先后顺序。

排队，作家，握手，小说，激动

2.LITERATURA CHINEZĂ

I. Se dă textul:

有一回，他似乎是姓赵，但第二日更模糊了。

.....

“阿 Q，你这浑小子！你说我是你的本家么？”

阿 Q 不开口。

.....

阿 Q 并没有抗辩他确凿姓赵，只用手摸着左颊，和地保退出去了；外面又被地保训斥了一番，谢了地保二百文酒钱。知道的人都说阿 Q 太荒唐，自己去招打；他大约未必姓赵，即使真姓赵，有赵太爷在这里，也不该如此胡说的。此后便再没有人提起他的氏族来，所以我终于不知道阿 Q 究竟什么姓。

Cerințe:

a) Care dintre cele trei expresii este cea mai potrivită pentru textul de mai sus: 自尊自大, 自轻自贱 sau 自欺欺人. Motivați alegerea făcută.

b) Pornind de la textul de mai sus prezentați, pe scurt, personajul 阿 Q

c) Care sînt sensurile cuvintelor 胡说, 嘴巴, 配 și a expresiei: 这浑小子, din textul de mai sus?

II. Prezentați criteriile de evaluare a unei opere literare folosite în 《文心雕龙》